

XXVI 2018

Eesti Vabariik – 100 (24. veebruar 1918)
Republik Estland – 100 (24. Februar 1918)
Republic of Estonia – 100 (24. February 1918)

100 aastat eestikeelset rahvuslikku Tehnikaülikooli Eestis (17. september 1918)
100 Jahre von der Gründung der estnischsprachigen nationalen Universität für Technik (17. September 1918)
100 years of the Estonian language national University of Technology in Estonia (17. September 1918)

28.-30.06.2018 (Eesti-Estland-Estonia):

Majanduspoliitika Euroopa Liidu riikides – aasta 2018: Eesti Vabariik – 100
Die Wirtschaftspolitik in den EU-Mitgliedsstaaten – 2018: Republik Estland – 100
Economic Policy in the EU Member States – 2018: Republic of Estonia – 100

Täpsem informatsioon alates oktoobrist-novembrist 2017 / Genauere Informationen ab Oktober-November 2017 / More detailed information from October-November 2017: www.mattimar.ee

BX. Loodetav tulevikuinformatsioon (2019-2022) järgmistel lehekülgedel:
Eventuelle Planung für zukünftige Konferenzen (2019-2022) auf den nächsten Seiten:
Expected future information (2019-2022) on the next pages:

Kui õnnestub organisatsiooniliselt ja finantsiliselt, siis edaspidi näeks tänane korraldustoimkond konverentse järgmiste pühendumustega/

Falls es organisatorisch und finanziell möglich sein wird, schlägt das heutige Organisationskomitee vor, dass kommende Konferenzen folgenden Jahrestagen oder kulturellen Ereignissen gewidmet sein werden:

If it works out in organisational and financial terms, the Organising Committee would like to dedicate the future conferences to the following anniversaries:

XXVII 2019

320 aastat Tartu Ülikooli asumisest Pärnusse (1699-1710), 28. augustil 1699 avati Pärnus Academia Gustavo-Carolina

Vor 320 Jahren zog die Universität nach Pärnu (1699-1710), am 28. August 1699 wurde in Pärnu die Academia Gustavo Carolina eröffnet

320 years from the temporary relocation of the University of Tartu to Pärnu (1699–1710), on 28 August 1699, Academia Gustavo-Carolina was opened in Pärnu

100 aastat Tartu Ülikooli kui rahvusülikooli Eestis (1. detsember 1919)

100 Jahre von der nationale Universität Tartu in Estland (1. Dezember 1919)

100 years of the national University of Tartu in Estonia (1. December 1919)

Eesti Vabariik – 15 aastat NATO liige (alates 29. märts 2004)

Republik Estland – 15 Jahre als NATO-Mitgliedstaat (ab 29. März 2004)

Republic of Estonia – 15 years of NATO membership (since 29. March 2004)

Eesti Vabariik – 15 aastat Euroopa Liidu liige (alates 1. mai 2004)

Republik Estland – 15 Jahre als EU-Mitgliedstaat (ab 1. Mai 2004)

Republic of Estonia – 15 years of EU membership (since 1. May 2004)

35 aastat esimesest, nn laevakonverentsist laeval „Vanemuine“

(1984: Tartu-Peipsi järv-Pihkva järv-Värska-Pihkva-Värska-Tartu)

Vor 35 Jahren fand die erste Konferenz statt, bekannt als „Schiffskonferenz“ (im Jahre 1984 auf der Route: Tartu-Peipussee-Pskover See-Värska-Pskov-Värska-Tartu) mit dem Schiff „Vanemuine“

35 years from the first, so to say ship conference on M/S „Vanemuine“

(1984: Tartu – Lake Peipus – Lake Pskov – Värska – Pskov – Värska – Tartu)

27.-29.06.2019 (Eesti-Estland-Estonia):

Majanduspoliitika Euroopa Liidu riikides – aasta 2019: Eesti – 15 aastat EL-s

Die Wirtschaftspolitik in den EU-Mitgliedsstaaten – 2019: Estland – 15 Jahre in EU

Economic Policy in the EU Member States – 2019: Estonia – 15 years in EU

NB! Järjekordne oluline kultuurisündmus Eestis ja üks ainulaadsemaid kogu maailmas: ajavahemikul 05.-07. juuli 2019 toimub Tallinnas XXVII laulupidu ja XX tantsupidu!

Möödub 150 aastat Eesti esimesest laulupeost (18.-20. juunil 1869 Tartus) ja 85 aastat esimesest tantsupeost (15.-17. juulil 1934 Tallinnas Kadrioru staadionil).

NB! Vom 5. Juli bis zum 7. Juli 2019 werden in Tallinn das XXVII. Sängerfest und das XX. Tanzfest ausgetragen, bedeutende Ereignisse im estnischen Kulturleben und einzigartige in der ganzen Welt!

150 Jahre von dem ersten estnischen Sängerfest (18.-20. Juni 1869 in Tartu)

und 85 Jahre von dem ersten Tanzfest (15.-17. Juli 1934 in Tallinn auf dem Kadriorg-Stadion).

NB! Another important cultural event in Estonia and one of the most unique cultural events in the world: XXVII Song Festival and XX Dance Festival will be held in Tallinn from 5 to 7 July 2019!

It will be the 150th anniversary of the first Estonian Song Festival (18 to 20 June 1869 in Tartu) and the 85th anniversary of the first Dance Festival (15 to 17 July 1934 at the Kadriorg Stadium in Tallinn).

XXVIII 2020

**100 aastat Eesti Vabadussõja rahulepingu allakirjutamisest Tartus
(2.02.1920)**

**Vor 100 Jahren wurde der Friedensvertrag von Tartu unterzeichnet
(2.02.1920)**

**100 years from signing the Peace Treaty of the Estonian War of
Independence in Tartu (2.02.1920)**

**100 aastat Eesti Vabariigi esimesest põhiseadusest (kehitis aastatel 1920-
1933)**

**Vor 100 Jahren trat die erste Verfassung der Republik Estland in Kraft
(1922-1930)**

**100 years from the first Constitution of the Republic of Estonia (was in
effect from 1920 to 1933)**

25.-27.06.2020 (Eesti-Estland-Estonia):

Majanduspoliitika Euroopa Liidu riikides – aasta 2020

Die Wirtschaftspolitik in den EU-Mitgliedsstaaten – 2020

Economic Policy in the EU Member States – 2020

XXIX 2021

10 aastat euro kasutuselevõtmisest Eestis (alates 01. jaanuarist 2011)

Vor 10 Jahren wurde der Euro in Estland eingeführt (ab 01. Januar 2011)

10 years from the introduction of the euro in Estonia (since 01. January 2011)

**25 aastat esimesest rahvusvahelisest majanduspoliitika teaduskonve-
rentsist Tartus-Värskas (1996)**

**Vor 25 Jahren fand die erste internationale Konferenz für Wirtschafts-
politik in Tartu und Värska statt (1996)**

**25 years from the first International Scientific Conference on Economic
Policy in Tartu-Värska (1996)**

**25 aastat regionaalse kolledži, Tartu ülikooli Pärnu kolledži
asutamisest Pärnus (17. mai 1996)**

Vor 25 Jahren wurde das College Pärnu der Tartuer Universität gegründet (17. Mai 1996)

25 years from the establishment of the regional college, Pärnu College of the University of Tartu in Pärnu (17. May 1996)

01.-03.07.2021 (Eesti-Estland-Estonia):

Majanduspoliitika Euroopa Liidu riikides – aasta 2021

Die Wirtschaftspolitik in den EU-Mitgliedsstaaten – 2021

Economic Policy in the EU Member States – 2021

XXX 2022

390 aastat Tartu Ülikooli asutamisest (1632)

30. Juni 1632. aastal kirjutas Rootsli kuningas Gustav II Adolf alla Tartu akadeemia asutamisürikule – sellega oli loodud alus Rootsli riigi teisele kõrgkoolile. Uus õpperasutus sai samad privileegid, mis kuus aastat varem olid antud Uppsala Ülikoolile. 15. (ue kalendri järgi 25.) oktoobril 1632. aastal toimus Academia Gustaviana avaaktus.

Vor 390 Jahren wurde die Universität Tartu gegründet (1632)

Am 30. Juni 1632 unterzeichnete der schwedische König die Urkunde über die Gründungsurkunde der Tartuer Akademie. Damit wurde die Grundlage der zweiten schwedischen Hochschule geschaffen. Die neue Lehranstalt bekam dieselben Privilegien wie die Universität Uppsala, die ihr vor sechs Jahren zugesprochen wurden. Am 15. (nach dem neuen Kalender 25.) Oktober 1632 wurde Eröffnungszeremonie der Academia Gustaviana abgehalten.

390 years from the establishment of the University of Tartu (1632)

On 30 June 1632, Gustav II Adolf, the King of Sweden, signed the Foundation Decree of the Academy in Tartu – laying the basis for the second establishment of higher education in Sweden. The new educational institution was granted the same privileges as had been granted to the University of Uppsala six years earlier. The opening ceremony of Academia Gustaviana was held on the 15th (according to the new calendar on the 25th) of October 1632.

Kakskümmend korda konverentsidest Värskas (1984, 1994-2012) ja

kümnendat korda järjest Jänedal (alates 2013)

Die zwanzig Konferenzen in Värska (1984, 1994-2012) und das zehnte Mal in Folge die Konferenzen in Jäneda (ab 2013)

20 conferences held in Värska (1984, 1994–2012) and for the 10th time at Jäneda (since 2013)

30.06-02.07.2022 (Eesti-Estland-Estonia):

Majanduspoliitika Euroopa Liidu riikides – aasta 2022

Die Wirtschaftspolitik in den EU-Mitgliedsstaaten – 2022

Economic Policy in the EU Member States – 2022